People's Democratic Republic of Algeria

Ministry of Higher Education and Scientific Research

Institute of Physical and Sports Activities

Teacher: M.BOUDRA Module: English

Level: Master One

<u>Second Semester's Exam</u>

Question 1:

According to you, what is a physical activity and how can it improve your health throughout the years? Write a short paragraph with brief definitions.

Question 2:

Give a brief definition of translation.

What is the difference between translation and interpretation?

What are the rules that you should respect when you translate from one language to another?

Translate the following passage from English into Arabic:

" Hundreds of sports exist, from those requiring only two participants, through to those with hundreds of simultaneous participants, either in teams or competing as individuals.

Sports are usually governed by a set of rules or customs, which serve to ensure fair competition, and allow consistent adjudication of the winner.

Winning can be determined by physical events such as scoring goals or crossing a line first, or by the determination of judges who are scoring elements of the sporting performance, including objective or subjective measures such as technical performance or artistic impression.

In organized sport, records of performance are often kept, and for popular sports, this information may be widely announced or reported in sport news.

In addition, sport is a major source of entertainment for non-participants, with spectator sports drawing large crowds to venues, and reaching wider audiences through sports broadcasting."